

PONTIFICIA UNIVERSIDAD CATOLICA DEL PERU

INSTITUTO RIVA AGUERO

ARCHIVO DE MUSICA TRADICIONAL ANDINA

FICHA DE INGRESO PARA MATERIAL ORAL

Código:

Co/2006/52/199 a/b/c/d

Carrete: Müller 1

I. DATOS GENERALES

1. TITULO DE LA CINTA: NARRACIONES QUECHUAS (K'ero)

2. AÑO DE GRABACION: 1980

3. COLECCION: THOMAS MÜLLER

4. CATEGORIA : Original ; Copia

5. FUENTE: a) Donante (Institución): CARLOS FLORES LIZANA

b) Formato Original: Cassette ; duración _____ minutos.

Carrete ; velocidad 4.7 pulg/seg.

Marca y Tipo: _____

c) Código Original: _____

6. CINTA: a) Tipo de grabación: Mono ; Estéreo

b) Formato: Cassette ; duración _____ minutos.

Carrete ; velocidad 4.7 pulg/seg.

Marca y tipo: _____

7. DEPARTAMENTO DE PERTENENCIA: CUSCO

8. MARCA Y TIPO DE GRABADORA: UHER

9. MARCA Y TIPO DE MICROFONO: UHER

10. STATUS: _____

11. MATERIAL COMPLEMENTARIO: _____

NOTA . Para mayor información consultar la GUIA DE INGRESO DE DATOS (ARCHIVO GENERAL Y ESPECIFICO).

Cont.	Tiempo	Lado	N°	TEMA	TITULO	CONTEXTO GENERAL	CONTEXTO ESPECIFICO	MODO	FECHA
011	5.12	Asta	1	Conversaciones	Pastoreo.	Trabajo de campo		1	1980
037	2.30	"	2	Sobre el Ausangate.	Cosmovisión	" "		1	"
042	1.23	"	3	Quién nos enseña?	" "	" "		1	"
049	1.10	"	4	Quién dirige a las mujeres?	" "	" "		1	"
052	3.56	"	5	Qué es la "estrella"	" "	" "		1	"
060	6.10	"	6	El magista	" "	" "	Muy Interferido	1	"
087		←	7	Muy interferido	" "	" "	" "		"
226	10.16	"	8	Conversaciones.	Cuentos	" "		1	"
297	2.19	"	9	Cuento - Juana Paya	" "	" "		1	"
311	6.00	"	10	" " " - El Arriero y otros	" "	" "		1	"
375	1.35	"	11	Estrella - Alto	Cosmovisión	" "		1	"
001	4.55	Pistay	1	Estrella = Rual	" "	" "		1	"
018	1.39	"	2	Magista / Majijo	" "	" "		1	"
024	3.42	"	3	El Wank'a = Sagra	Sobrenatural	" "		1	"
030	6.13	"	4	La Nusta y el awki	" "	" "		1	"
062	3.01	"	5	Los Apus	" "	" "		1	"
077	6.35	"	6	La pachamama.	" "	" "		1	"
107	2.56	"	7	El Condor - El Puma ^{de}	" "	" "		1	"
118	11.22	"	8	Inkariy.	Mitos	" "		1	"

Cont.	Tiempo	Lado	N°	DEL INFORMANTE						
				Nombre	Edad	Sexo	Ocupación	Grado Instrucción	Lugar de Nacimiento	
011	5.12	PA 1	1	Don Juan	Mayor	M	Campesino	Ninguno	Q'ERO	
031	2.30	"	2	"	"	"	"	"	"	
042	1.23	"	3	"	"	"	"	"	"	
049	1.10	"	4	"	"	"	"	"	"	
052	3.56	"	5	"	"	"	"	"	"	
068	6.18	"	6	"	"	"	"	"	"	
ANTE REFERENCIA										
226	10.16	"	8	"	"	"	"	"	"	
291	2.19	"	9	"	"	"	"	"	"	
311	6.80	"	10	"	"	"	"	"	"	
375	1.35	"	11	"	"	"	"	"	"	
001	4.55	PA 4	1	"	"	"	"	"	"	
018	1.39	"	2	"	"	"	"	"	"	
024	3.42	"	3	"	"	"	"	"	"	
038	6.13	"	4	"	"	"	"	"	"	
062	3.01	"	5	"	"	"	"	"	"	
077	6.35	"	6	"	"	"	"	"	"	
107	2.56	"	7	Don Bernabé	Mayor	M	campesino	Ninguno	Q'ERO	
118	11.22	"	8	"	"	"	"	"	"	

Cant.	Tiempo	Lado	N°	Del Informante		Lugar de Pertenencia			Depto.	Colector
				Lengua Materna	Lenguas habladas	Localidad	Provincia	Distrito		
011	5.12	PT. 1	1	Quechua	Quechua	Siervo	Banca - Tambo	Cusco	Thomas Müller Oscar Müller del Prado	
037	2.30	"	2	"	"	"	"	"	"	
042	1.23	"	3	"	"	"	"	"	"	
049	1.10	"	4	"	"	"	"	"	"	
052	3.56	"	5	"	"	"	"	"	"	
060	6.18	"	6	"	"	"	"	"	"	
097			7	(ANTECEDENCIA)						
226	10.16	"	8	"	"	"	"	"	"	
297	2.19	"	9	"	"	"	"	"	"	
311	6.60	"	10	"	"	"	"	"	"	
375	1.35	"	11	"	"	"	"	"	"	
001	4.55	PT. 4	1	"	"	"	"	"	"	
018	1.39	"	2	"	"	"	"	"	"	
024	3.42	"	3	"	"	"	"	"	"	
038	6.13	"	4	"	"	"	"	"	"	
062	3.01	"	5	"	"	"	"	"	"	
077	6.35	"	6	"	"	"	"	"	"	
107	2.56	"	7	"	"	"	"	"	"	
118	11.22	"	8	"	"	"	"	"	"	

PONTIFICIA UNIVERSIDAD CATOLICA DEL PERU

INSTITUTO RIVA AGUERO

ARCHIVO DE MUSICA TRADICIONAL ANDINA

FICHA DE INGRESO PARA MATERIAL ORAL

Código: _____

I. DATOS GENERALES

1. TITULO DE LA CINTA: NARRACIONES QUECHUAS (K'ero)

2. AÑO DE GRABACION: 1979 - 1980

3. COLECCION: THOMAS MÜLLER

4. CATEGORIA : Original ; Copia

5. FUENTE: a) Donante (Institución): CARLOS FLORES L.

b) Formato Original: Cassette ; duración _____ minutos.
 Carrete ; velocidad 4.7 pulg/seg.
 Marca y Tipo: _____

c) Código Original: _____

6. CINTA: a) Tipo de grabación: Mono ; Estéreo

b) Formato: Cassette ; duración _____ minutos.
 Carrete ; velocidad 4.7 pulg/seg.
 Marca y tipo: _____

7. DEPARTAMENTO DE PERTENENCIA: CUSCO

8. MARCA Y TIPO DE GRABADORA: UHER

9. MARCA Y TIPO DE MICROFONO: UHER

10. STATUS: _____

11. MATERIAL COMPLEMENTARIO: _____

NOTA . Para mayor información consultar la GUIA DE INGRESO DE DATOS (ARCHIVO GENERAL Y ESPECIFICO).

II. DATOS ESPECIFICOS

ficha ing. oral
pag. 2

Cont.	Tiempo	Lado	N°	TEMA	TITULO	CONTEXTO GENERAL	CONTEXTO ESPECIFICO	MODO	FECHA
178	3.53	Plata 4	9	Naupa Machus	Tiempos	Trabajo de campo		1	1980
186	3.30	"	10	Inkari y el Casco	Mitos	" " "		1	"
217	0.32	"	11	Apus y medicina	Sobrenatural	" " "		1	"
221	4.48	"	12	Uerapochapampa	Historia	" " "		1	"
249	3.06	"	13	La edad Primera	Los Naupa	" " "		1	"
268	12.20	"	14	El tiempo de la Hda	Hist. Social	" " "		1	"
359									
015	10.56	Plata 2	1	Tiempo de la Hda	Hist. de opresión	" " "	(Interferido)	1	"
060	5.4	"	2	"Papeles" de la Hda	" " "	" " "	(" " ")	1	"
082	4.18	"	3	Convers. sobre la muerte	Religión	" " "	(" " ")	1	"
101		"	4	Cielo e infierno	" " "	- FATAL - - - - -		1	"
				Se repiten textos y con mucha interferencia.				1	"
006		Plata 3	1	"	"	" " "			

Cont.	Tiempo	Lado	N°	DEL INFORMANTE						
				Nombre	Edad	Sexo	Occupación	Grado Instrucción	Lugar de Nacimien	
170	3.53	Rst ⁴	9	Dr Bernalde	Mayor	M	Carpintero	Ninguno	San Pedro	
196	3.30	"	10	"	"	"	"	"	"	
217	0.32	"	11	"	"	"	"	"	"	
221	4.48	"	12	"	"	"	"	"	"	
249	3.06	"	13	"	"	"	"	"	"	
268	12.20	"	14	"	"	"	"	"	"	
359	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
015	10.56	Rst ²	1	"	"	"	"	"	"	
060	5.4	"	2	"	"	"	"	"	"	
082	4.19	"	3	"	"	"	"	"	"	
101	"	"	4	"	"	"	"	"	"	
006	"	Rst ³	1	"	"	"	"	"	"	

Cant.	Tiempo	Lado	N°	Del Informante		Lugar de Pertenencia			Depto.	Colector
				Lengua Materna	Lenguas habladas	Localidad	Provincia	Distrito		
178	3.53	pta. 4	9	Quechua	Quechua	Oro	Panacambi		Cusco	Thomas Miller
196	3.30	"	10	"	"	"	"	"	"	Oscar NÚÑEZ del Pab
217	0.32	"	11	"	"	"	"	"	"	"
221	4.48	"	12	"	"	"	"	"	"	"
249	3.06	"	13	"	"	"	"	"	"	"
268	12.20	"	14	"	"	"	"	"	"	"
015	10.56	pta. 2	1	"	"	"	"	"	"	"
060	5.4	"	2	"	"	"	"	"	"	"
082	4.19	"	3	"	"	"	"	"	"	"
101		"	4	"	"	"	"	"	"	"